



Kittenberger, a nemzetközi akcióh?s

2012 május 07. Flag

Szöveg méret

Mentés

-
-
-

• [0](#)

Még nincs értékelve

Mérték

Háttér

Már csak rövid id? kérdése és elkészül Tebeli Szabolcs grafikus és Somogyi György-Dobó István írópáros képregénye, amit ?k maguk így ajánlanak [blogjukon](#): „Kittenberger Kálmán életének kalandos eseményei keverednek a múlt század elejének izgalmas id?szakával, a kor ismert, de mára többségében elfeledett magyar alakjaival, kitalált és irodalmi figurákkal, valamint a steampunk stílus különös gépezeteivel, találmányaival.” Kiadót keresnek, és bíznak abban, hogy a magyar akcióh?s kalandjaira külföldön is lesz érdekl?dés.

Szereti a jó viszkít, akár az angol James Bond, pimaszul fiatal kalandor, akárcsak a belga Tintin, és legalább annyira bírja a gyerekdést, mint a jenki Indiana Jones. Csak éppen magyar. A megfejtés Kittenberger Kálmán, akinek afrikai vadászkalandjain több nemzedék nőtt fel.

Pontosabban egy rajzolt hős, akit ugyanígy hívnak, és aki a fekete kontinensen él át elképesztő kalandokat.

– **Adódik a kérdés: miért pont Kittenberger?**

– Somogyi György: Gyerekkoromban nagyon szerettem a vadásztörténeteket, [Széchenyi Zsigmond](#), [Fekete István](#), [Molnár Gábor](#) és persze Kittenberger írásait. Egyszer a metrón ülve beleolvastam a mellettem ülő újságjába, ahol arról írtak, hogy képregény készül Darwinról. Azon kezdtem gondolkodni, hogy nekünk hány felfedezőnk, tudósunk volt, akiről képregényt lehetne készíteni. Ráadásul eszembe jutott Kittenberger egyik híres kalandja, amikor megtámadja egy oroszlán, csütörtököt mond a puskája, tusakodni kezdenek, és az állat szétharapja az egyik ujját. Végül sikerül lelőnie az állatot, visszatántorog a sátrába, és levágja a sérült ujját, preparálja, majd spirituszba téve visszaküldi a Nemzeti Múzeumnak, ahol addig kételkedtek benne, hogy tényleg győzti az állatokat. Az én szememben ő igazi karakter, hősies és ironikus, miközben becsületes és bátor is. Íróársammal, Dobó Istvánnal utánajártunk a témának, meg újraolvastuk Kittenberger történeteit, és rájöttünk, hogy ebből remek sztorit lehet írni. Nem a valós életéről, bár azért Afrikában történtek vele olyan dolgok, amiket fel lehet használni.

Tebeli Szabolcs grafikus és Somogyi György író

Fotó: Béres Attila

– **És miért pont képregény?**

– Tebéli Szabolcs: A [Galaktika magazin](#) 2009-ben kiírt egy pályázatot, ahová [steampunk](#)-témájú képregényeket vártak. Jelentkeztünk, és más munkákkal együtt a mi pályázatunkat is beválasztották egy készülő antológiába. Szponzorok hiányában ez a kiadvány végül nem jelent meg, és az azóta eltelt idő alatt volt időnk csiszolgatni és kiegészíteni a sztorit.

– S. Gy.: Eleve albumban gondolkodtunk, és sorozatban. Olyan első részt szerettünk volna, amely felhívja magára a figyelmet. Eddig mindenki nagyon lelkesen nyilatkozott, akinek megmutattuk, s már készen áll a marketinganyag is.

– **Kittenberger örökösei is ilyen lelkesek?**

– S. Gy.: Igen, sőt kaptunk tőlük másolatokat is Kittenberger személyes dokumentumaiból. Így derült ki számunkra például, hogy mennyire szerette a híres vadász a viszkít. Amikor belefogtunk, beszéltem a nagymarosi polgármesterrel és az örökösökkel, nehogy probléma legyen. Nemcsak egy jó sztorit szeretnénk megírni, hanem benne van a munkában a népszerűsítés szándéka is. Tisztelettel bánunk a karakterekkel.

Szórakoztató és igényes

Forrás: Tebéli Szabolcs és Somogyi György

– **Könnyű volt megrajzolni Kittenbergert? Sok forrás állt rendelkezésre?**

– T. Sz.: Kint a vadasparkban van róla egy emléklapok, melyen egy tokás, kopaszodó idős férfit látni. Ebből próbáltuk kitalálni a fiatalkori kinézetét. A sztori szerint nálunk a húszas éveik elején jár.

– **A főtörténet egy olyan magyarról mintázták, aki egy távoli kontinensen vívta ki a hírnevét. Mennyire nemzetközies a képregény helyszínei és a szereplők?**

– S. Gy.: A történet nem Budapesten játszódik. Az egyik helyszín Belga-Kongó, ahol akkoriban – vagyis 1907-ben – igen súlyos népiirtás zajlott, és rendkívül durva dolgok történtek, például a feketék levágott kezét fűzőként használták. Ez a valós történelmi esemény beépül a mi történetünkbe is. A másik helyszín pedig Belgium fiktív fővárosa, Ville de Nuage, ami Felhővárost jelent. A tervezett folytatás az 1908-as londoni olimpián fog játszódni, de sajnos ezzel el vagyunk csúszva, pedig lenne aktualitása. A későbbiek során tehát Londonban, Budapesten, Bácskában, Párizsban és Dél-Amerikában is megfordulnak majd hőseink.

– **A népiirtást saját szemével is látta Kittenberger?**

– S. Gy.: Nem, ez fikció, viszont a mi történetünkben találkozik Torday Emillel, a híres Afrika-kutatóval, aki a való életben szemtanúja volt a véres eseményeknek. Őt tavaly fedezték fel igazán újra Magyarországon, rendeztek

például emléktúrát a tiszteletére, de mi már három éve beépítettük ebbe a történetbe, már csak azért is, mert külföldön sokan belgának hitték, életrajzuk alapján pedig akár találkozhattak is volna Kittenbergerrel.

Az utolsó digitális simítások

Fotó: Béres Attila

– **A blogotok böngészve más érdekes szerepl?kre is rá lehet akadni, gondolok például Ácsra és Bakára.**

– S. Gy.: Igen, ez a két karakterünk „jogdíjas”, hiszen A Pál utcai fiúk két meghatározó szerepl?jét képzeltük el feln?ttként. Leveleztem a jogutódokkal, és igyekeztem meggy?zni ?ket, hiszen mi nem gyerekeket szerepeltetünk, és nem a Molnár Ferenc által teremtett világban. Viszont kétségtelen az áthallás. Szeretnénk tisztelettel nyúlni a hagyományhoz. Egyébként ?k a mi történetünkben barátokká és kalandorrá válnak feln?ttként. Újraolvastam Molnár Ferenc regényét, és arra jöttem rá, hogy két olyan karakter?l van szó, akik barátok lennének, ha nem állnának az ellentétes oldalon, Nemecek halála és a grund elvesztése pedig közös élményük. A mi sztorinkban Kittenbergerrel együtt ?k is részesei lesznek a kalandnak, amely során felderítenek egy piszkos ügyet Belga-Kongóban.

– **Nem félték attól, hogy a magyar olvasók majd életrajzi képregényt várnak, és csalódní fognak?**

– S. Gy.: Amellett, hogy ez a képregény teljes egészében fikció, nagyon sok valóságalapja van. Valós személyek és valós események bukkannak fel benne, szeretnénk, ha ezek?l is lenne információ lábjegyzetek formájában. Hogy az olvasó tudja, amit olvas, fikció, de azzal is tisztában legyen, mi az, ami a valóságban is megtörtént.

„Az én szememben ? igazi karakter, h?sies és ironikus, miközben becsületes és bátor is”

Fotó: Béres Attila

– **Steampunk-képregény. Ez a fogalom viszont valószínűleg sokak számára idegenül hangzik. Mit?l számít steampunknak egy képregény?**

– T. Sz.: Ez egy utópisztikus világ, melynek van némi kapcsolata a cyberpunk-m?vekkal, azokban egy túlzottan technokrata, alapvet?en negatív jöv?kép jelenik meg. A különbség az, hogy a steampunk esetében a technológiai fejl?dés a g?zzel hajtott gépeken keresztül megy végbe, és nem az elektronika irányába tart, valamint er?sen köt?dik a viktoriánus kor hangulatához is.

– S. Gy.: Nagyon sokszor emlegetik Jules Verne-t ezzel kapcsolatban. Ez olyan világ, amely kicsit kisiklott valahol. Ebben a világban pont az a lényeg, hogy nem a ma ismert technikai fejlesztések irányába fejl?dik, nem léteznek bels? égés? motorok, minden gépet és járm?vet a g?z ereje hajt. Ez egyben életfilozófia is, benne van a koszosság, a lepusztultság.

– T. Sz.: Lehet egyébként, hogy sokkal jobban le kellene egyszerűsíteni vagy szájba rágni bizonyos dolgokat, de a képregény eleve réteggözönségnek készül.

– S. Gy.: Ezzel mondjuk nem értek teljesen egyet... Történetünk amúgy egy trilógiának az els? része. Úgy gondolom, hogy ez a sztori, ha elkészül, és egy Luc Besson vagy Guy Ritchie a kezébe veszi, akkor azt látja, hogy ez a képregény európai szinten is megállja a helyét. Szórakoztató és igényes.

– **Ez kicsit úgy hangzott, mintha filmben is gondolkodnátok.**

– S. Gy.: Én jelenleg forgatókönyvíróként próbálok megélni. A Kittenberger-képregényr?l is úgy gondolkodom, akár egy filmr?l. Ez a képregény egyrészt olyan, mint egy filmes storyboard, persze több is annál. Ezt Szabolcs nagyon érzi, a képi világ és a mozgások dinamikája is a filmeket idézi.

– T. Sz.: Az elbeszéléshez elég sok stílusjegyet olvastottunk egybe. A rajzokon felismerhet? az európai vonal a kidolgozott hátterekben, és a gyors, perg? akció is a mangák világából. Épp ezért mindenki számára lesz benne valami ismer?s.

A képi világ és a mozgások dinamikája is a filmeket idézi

Forrás: Tebeli Szabolcs és Somogyi György

– **Ehhez olyan komoly látványvilágot kellene teremteni, ami finoman szólva sem er?ssége a magyar filmnek.**

– S. Gy.: Íróársammal, Istvánnal nem feltétlenül magyar filmben gondolkodunk. Az els? résznek annyira sok nemzetközi vonatkozása van, hogy mindenképpen szeretnénk majd elküldeni francia kiadóknak is. Nagyon sok olyan szerepl?nk van, aki külföldön ismert. Például Hector Pierrót, aki nem véletlenül emlékeztet a híres nyomozóra, Hercule Poirot-ra. Írtunk az Agatha Christie-örökösöknek, de t?lük nemleges választ kaptunk, ezért választottuk ezt a nevet. Amúgy is jó ez a név, hiszen Poirot neve is a bohócot jelent? Pierrót-ból lett. Rádásul a

híres belga detektívnek van egy ikertestvére is, akit Christie említ néhányszor, Achille, szóval a görögös vonatkozású név is jó választás. A képregényben egyébként szinte mindenkinek beszédes a neve. Például Kurtz ezredes Joseph Conrad A sötétség mélyén című regényének egyik szereplője után, a fősorozatbeli belga üzletember pedig egy második világháborús náci kollaboránsról kapta a nevét. Mindezek a többletinformációk szerepelni fognak a lábjegyzetekben.

Az alkotók bíznak benne, hogy a képregény olvasói kézbe veszik majd az őket inspiráló regényeket is

Fotó: Béres Attila

– **De az elsődleges cél, gondolom, továbbra is az album megjelentetése.**

– S. Gy.: Igen, ráadásul magyar kiadásban, hiszen ez mégis csak magyar képregény. Reméljük, a hazai megjelenéssel hozzájárulhatunk A Pál utcai fiúk vagy éppen Kittenberger Kálmán könyveinek népszerűsítéséhez is. Ez nem kulturális misszió, de mégiscsak cél, hogy megszeretessük ezeket a karaktereket, és ha odaírjuk, hogy milyen források alapján mintáztuk őket, akkor talán lesz olyan olvasó, aki kézbe veszi a minket inspiráló regényeket is.

mno.hu - **Szathmáry István Pál**



Ajánló